▲ 警告

このシールドをお使いになる前に、取扱説明書内の指示や警告 を注意深くお読みください。取扱説明書内の指示や警告に従わ ずに生じた損害については、一切その責任を負いません。

- ・着色シールド(Dark Smoke)、ミラー加工シールド(Spectra)は、 ECE R22/06 に規定されている可視光線透過率の要求を満たし ていません。ただし、日差しの強いサーキットでの長時間の使用 では、認定品と比較して目の疲労を軽減する場合があります。
- ・着色シールドや、ミラー加工のシールドは、可視光線透過率 を下げ、ある状況下では視界の妨げとなり、ケガや死亡につ ながる事故を引き起こす恐れがあります。
- ・着色シールドや、ミラー加工のシールドは、夜間やトンネル 内、雨天や霧など、視界の悪い環境では使用しないでくださ い。これらのシールドは日中での使用専用です。

- ・着色シールドもしくはミラー加工のシールドと、インナーサンバ イザー、サングラスなどの可視光線透過率を下げる製品は、い ずれも併用しないでください。視界が妨げられ、大変危険です。
- ・シールドに、曇り止め効果のある防曇シートを装着すると、 シールドの可視光線透過率が最大で10%低下します。

米国内で、着色シールドもしくはミラー加工のシールドを、サン バイザーと併用すると、VESC-8* に規定されている可視光線透 過率の要求事項が満たされなくなります。

着色シールドもしくはミラー加工のシールドと、サンバイザーを 併用しないでください。視界が制限され、重傷や死亡につなが る事故の恐れがあります。

* VESC-8:バイク搭乗者の目の保護に関する車両機器安全委員会 規則第8号。この規則は米国36の州で、バイク搭乗者の目の保 護具使用に関する法律とともに、広く参照・適用されています。

シールドおよびシールドベースの取り扱い上のご注意

- 1. シールドの汚れや傷は走行中の視界の妨げとなり、大変危険です。CJ-2シールドが 汚れたり傷が付いたりしたら、直ちに使用を中止し、取り外して洗浄するか、交換し てください。
- 2. CJ-2シールドは、水で薄めた中性洗剤で洗い、真水でよくすすいでから柔らかい布 でふき取り、乾かしてください。40℃を超える湯・塩水・酸性またはアルカリ性の洗 剤・ベンジン・シンナー・ガソリン・その他の有機溶剤・ガラスクリーナー等、有機溶剤 を含むクリーナー類は使用しないでください。これらが付着すると、シールドが変質 し、安全性に支障をきたす可能性があります。
- 3. シールドが曇った状態で走行しないでください。視界が妨げられ大変危険です。 CJ-2シールドが曇った場合、シールドを開けてヘルメット内をよく換気し、シールドの 曇りを取り除いてください。また、防曇シート(オプション)の使用も、シールドの曇り 防止に効果的です
- 4. 防曇シートをご使用の場合は、必ず SHOEI 純正品の防曇シートをご使用ください。 取り扱い方法については、防曇シートに同梱されている取扱説明書をご覧ください。

- 5. シールドベースをクリーニングしたり、あるいはシールドベースを交換した場合、 シールドを閉めてシールドと窓ゴムの密着を確認してください。隙間がある場合、風 の巻き込みや風切り音の原因となるため、シールドが窓ゴムに密着するようシール ドベースの位置を調整してください。
- 6.スクリューの締め付けなどを行う際は、ビットサイズ「No.2」のプラスドライバーを 垂直に当て、ていねいに回してください。サイズの合わないドライバーや電動ドラ イバーを使用したり、スクリューをななめに締め付けたりすると、ネジ頭を破損する 場合がありますので、十分注意して回してください。スクリューを交換する場合は、 必ず純正部品(アルミニウム製)をご使用ください。スク

リューを強く締めすぎると、スクリューが破損する場合が ありますのでご注意ください。(推奨締め付けトルク: 80cN·m/約8kgf·cm)

7.シールドにステッカーや粘着テープを貼らないでください。



CJ-2 シールドの取り外し、取り付け方

シールドは保護フィルムを外してから、使用し **4** てください。

シールドを完全に下ろすと、シールドがストッパーに 掛かります。走行時は、このポジションにすることを 推奨します(図A)。

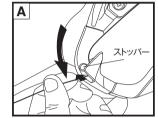
シールド微開ポジション

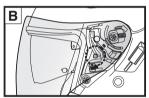
シールドが曇った際に、図Bのように微開ポジション にして低速走行することでヘルメット内を換気し、 曇りを取り除くことが出来ます。

「CJ-2 ベースプレートセット2」のみ微開ポジションあり

A 警

微開ポジションで高速走行した場合、シールドが不 意に開く恐れがあり危険です。高速走行時には使用 しないでください。



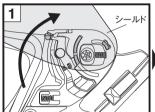


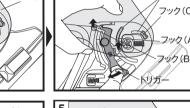
■ シールドの取り外し方

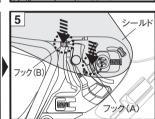
- 1. シールドを全開の状態にしてください(図1)。
- 2.トリガーを下に引きながら、シールドを手前に持ち上げフ ック(A)を外したのち、フック(B)をフックレールから矢 印方向に外して取ります(図2)。フック(B)を外す際、矢 印と逆方向にシールドを取り外すとシールドベースを破 損する場合がありますのでご注意ください。取り外しは、 反対側も同じ要領で行ってください。

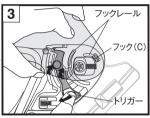
■シールドの取り付け方

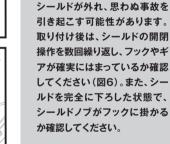
- 1. シールドを全開状態の位置に合わせ、フック(B)をフッ クレールに差し込みます(図3)。
- 2. シールドの矢印付近を上からカチッとロックされるまで 押し、フック(A)をフックレールにしっかりとはめ込みま す。反対側も同じ要領で行ってください。







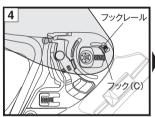




A 警告

フックやギアがシールドベース

にはまっていないと、走行中に



CJ-2シールドの調整方法

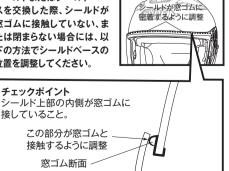


本取扱説明書中で表記される「右」、「左」 は、ヘルメットをかぶった状態で着用者か らみた「右」、「左」に対応しています。

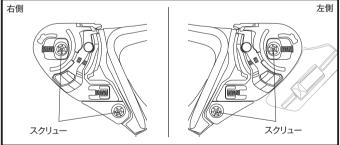
シールドまたはシールドベー スを交換した際、シールドが 窓ゴムに接触していない、ま たは閉まらない場合には、以 下の方法でシールドベースの 位置を調整してください。

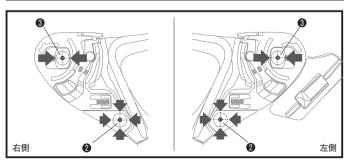
チェックポイント

接していること。



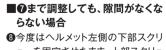
- ■シールドと窓ゴムの間に隙 間がある場合:
- ●シールドを外し、左右2カ所ずつ (計4カ所)のスクリューを、シー ルドベースが動く程度に緩め ます。
- 2シールドベース下部の孔を、下 部スクリュー孔の上下左右の中 心に合わせ、スクリューを締め 付けます。
- ❸次に、シールドベース上部の孔 を、上部スクリュー孔の左右の 中心に合わせ、スクリューを締 め付けます。
- ●反対側のシールドベースも同じ ように締め付けます。
- ⑤シールドを取り付けます。
- 6最後に、シールドのフックがフッ クレールに確実にはまっている か確認してください。



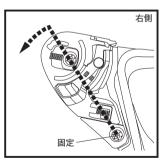


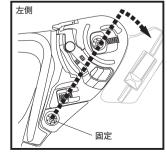
■シールドを取り付けて、まだ隙間 がある場合

固定させたまま、上部スクリューを 緩めます。次に、下部スクリューを 中心に、シールドベースをほんの少 し後方に回転させ、スクリューを締 め付けます。そして再度シールドを 取り付け、隙間を確認します。



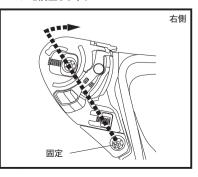
ューを固定させたまま、上部スクリュ ーを緩めます。次に、下部スクリュー を中心に、シールドベースをほんの 少し後方に回転させ、スクリューを 締め付けます。そして再度シールド を取り付け、隙間を確認します。





■シールドが窓ゴムに近すぎる場合。

∮ 右側のベースプレートで、上部スクリューを 緩め(下部スクリューをシールドベースの穴 の中央に固定したまま)、シールドベースを 少し時計回りに回転させ、上部スクリューを 締めます。シールドを取り付けて、スムーズ に開閉することと、シールドと窓ゴムの間に 隙間がないことを確認します。それでも近す ぎる場合は、同じ手順で左側のシールドベ ースを調整します。



株式会社SHOEI

窓ゴム断面

シールド断面

本社・国内営業部 〒110-0016 東京都台東区台東1-31-7 Tel: 03-5688-5180 Fax: 03-3837-8245 *製品についてのお問い合わせは、お近くのSHOEI正規販売店か下記Webサイトをご覧いただき、お問い合わせください。

A WARNING

Read the instructions and warnings in the owner's manual carefully before using this shield/visor. It is your responsibility to ensure that your use of this shield/visor complies with any state or local laws.

- •The light transmittance ratio of the tinted (Dark Smoke) and mirrored (Spectra) shield/visor is lower than the requirement of ECE R22/06. However, when used for an extended period in strong sunlight while riding on a circuit. they may alleviate eye fatigue more effectively compared to homologated shield/visors.
- •Tinted or mirrored shields/visors reduce light transmittance and may impair a rider's vision in certain circumstances, increasing the likelihood of a crash resulting in injury or death.
- Never use a tinted or mirrored shield/visor at night, in tunnels, in rain or fog, or in other low visibility conditions. These shields/visors are intended for davtime use only.
- •Do not use a tinted or mirrored shield/visor together with the helmet's internal sun visor, sunglasses or any other product that reduces light transmittance. This may obstruct your view and can be very dangerous.

·When a mist retardant anti-fog sheet is attached to these shields/visors, the light transmittance ratio decreases by a maximum of 10%.

If a tinted or mirrored shield/visor is used together with the sun visor in the U.S.A., the requirement for the light transmission ratio specified in VESC-8*

Do not use the tinted or mirrored shield/visor together with the sun visor. Otherwise, the restricted vision caused by the tinted or mirrored shield/visor may lead to accidents, resulting in serious injury or death.

*VESC-8: Vehicle Equipment Safety Commission regulation No. 8 for motorcyclist eye protection

This standard is widely referred to and applied in 36 states in the U.S.A. together with the laws regarding motorcyclist eye protection.

Important Notice about Handling the Shield / Visor and Base Plate

- 1. Dirt and scratches on the shield / visor may obstruct your view while riding and can be very dangerous! If the CJ-2 shield / visor gets dirty or scratched, stop using it immediately. Remove the shield / visor and clean or replace it.
- 2. The CJ-2 shield/visor should be cleaned with a solution of mild, neutral soap and water. Rinse well with pure water then wipe dry with a soft cloth. Do not use any of the following cleaning materials: hot water over 40°C; salt water; any acidic or alkali detergent; benzine, thinner, gasoline, or other organic solvents; glass cleaner; or any cleaner containing organic solvents. If any of these cleaners are used, the shield's / visor's chemical nature may be altered and safety may be hindered.
- 3. Do not ride with a shield/visor that is fogged. This may obstruct your view and can be very dangerous. If the CJ-2 shield/visor is fogged, open the lower air intake to circulate air within the helmet and remove the fog from the shield/visor. Use of the anti-fog sheet is also effective in stopping fog.

- Always use SHOEI's genuine anti-fog sheet for the applicable shield/visor. For fitting the anti-fog sheet, please read instructions
- 5. After cleaning or replacing the base plates, close the shield/visor and make sure that it touches the window beading in all around. If there is a gap between the shield/visor and the window beading, adjust a position of the base plate and eliminate the gap, because it may cause roll-in of wind or noise
- For tightening screws, apply No.2 size Phillips head screwdriver vertically and rotate it carefully. If improper sized screwdriver or electric screwdriver is used, a screw head may

be broken. Use a genuine screw made of aluminum for replacement. If a screw is tightened too much, it may be broken. (Recommended torque: 80 cN·m or about 8 kgf·cm)

Do not place any sticker or tape in the shield's / visor's field of vision.



Removing and Installing the CJ-2 Shield/Visor



efore using the shield / visor for the first time after purchase, remove the protective film from the shield / visor.

If you pull the CJ-2 shield/visor completely down, the shield/visor tab will clasp the hook. We recommend that you use the shield / visor in this position while riding your motorcycle (Drawing A).

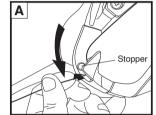
Slightly Opened Position

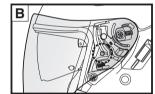
In case the shield / visor is fogged, the fog can be removed by setting the shield / visor to slightly opened position as in Drawing B and riding a motorcycle at low speed to circulate air within the

Only CJ-2 base plate 2 is equipped with "slightly opened position".

A WARNING

Do not ride a motorcycle at high speed with the shield / visor in slightly opened position. The shield/visor can be fully opened unexpectedly and can be very dangerous



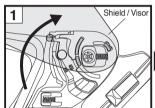


Removing the CJ-2 Shield/Visor

- 1. Open a shield / visor to fully opened position as per Drawing 1.
- 2. Lift a shield/visor pulling a trigger down and release hooks (A) and (B) as per Drawing 2. Then, remove a shield/visor moving hook (C) to an arrowed direction as per Drawing 3.
- 3. Do in the same manner for the other side

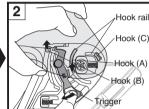
Installing the CJ-2 Shield/Visor

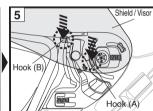
- 1. Adjust a shield/visor to fully opened position and insert shield/visor hook (C) as per Drawing 4.
- 2. Press arrowed areas of a shield/visor indicated in Drawing 5 until it clicks. Then, insert hooks (A) and (B) securely into positions indicated in Drawing 6.
- 3. Do in the same manner for the other side. Open and close a shield/visor several times and make sure that all the hooks are fixed securely.

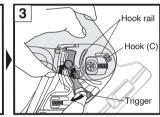


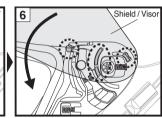
Hook rail

look (C)









MARNING

If the hook and gear are not securely fastened in the shield/visor base, the shield/visor may come loose while riding and an accident may unexpectedly occur. After installing the C₄I-2 shield/visor, open and close the shield/visor several times to confirm that the hook and gear fit securely(Drawing 6). With the shield/visor completely closed, confirm that the shield/visor tab is clasped by the hook

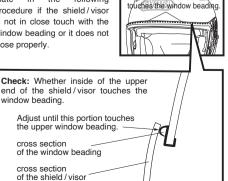
Adjustment of the CJ-2 Shield / Visor



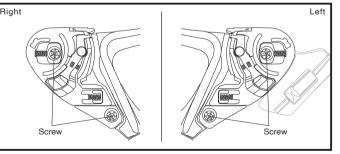
The terms "right" and "left" in this manual are from the point of view of a rider who is wearing the helmet.

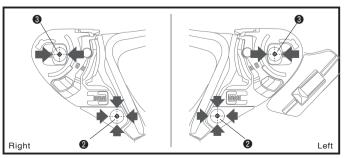
Adjust until the shield viso

Adjust a position of the base plate in the following procedure if the shield/visor is not in close touch with the window beading or it does not close properly



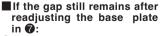
- ■In case there is a gap between the shield/visor and the window beading:
- Remove the shield/visor from the helmet. Then, loosen 4 screws (2 in each side)
- Align the center of the lower base plate hole with the lower screw hole and tighten the screw
- 3 Next, align the center of the upper base plate hole with the upper screw hole and tighten the screw as per drawing.
- 4 Follow the same procedure to install the other side.
- 6 Install the shield / visor
- 6 Confirm that the hooks fit properly into the hook rails.



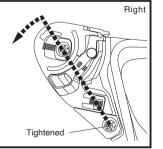


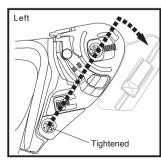
■ If there is a gap remains after adjusting the position of the base plate:

In the right base plate, loosen the upper screw (keep the lower screw tightened in the center of the base plate hole) and rotate the base plate counterclockwise a little. Install the shield/visor and check that the gap between the shield/visor and the window beading is eliminated.



8 In the left base plate, loosen the upper screw (keep the lower screw tightened in the center of the base plate hole) and rotate the base plate clockwise a little. Install the shield/visor and check that the gap between the shield/visor and the window beading is eliminated.





In case the shield/visor is in too close touch with the window beading.

9 In the right base plate, loosen the upper screw (keep the lower screw tightened in the center of the base plate hole) and rotate the base plate clockwise a little, and tighten the upper screw. Install the shield/visor and check that it opens or closes smoothly and there is no gap between the shield / visor and the window beading. If it is still too close, adjust the left base plate in the same procedure.

